



Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/AC.105/677

4 June 1997

RUSSIAN

Original: ENGLISH

---

КОМИТЕТ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ КОСМИЧЕСКОГО  
ПРОСТРАНСТВА В МИРНЫХ ЦЕЛЯХ

**Вербальная нота Постоянного представительства Соединенных Штатов Америки  
при Организации Объединенных Наций (Вена) на имя Генерального секретаря  
от 2 июня 1997 года**

Постоянное представительство Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций (Вена) свидетельствует свое уважение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и от имени правительства Соединенных Штатов Америки имеет честь сослаться на принцип 4 Принципов, касающихся использования ядерных источников энергии в космическом пространстве\*.

Принцип 4 предусматривает, что государство, запускающее ядерный источник энергии в космическое пространство, должно информировать Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о том, каким образом государства могут по возможности оперативно получить результаты оценки безопасности до каждого запуска. В соответствии с принципом 4 Соединенные Штаты Америки хотели бы представить нижеследующую информацию.

В октябре 1997 года планируется запустить КЛА "Кассини", который совершит межпланетный полет к Сатурну. На КЛА будет установлено три радиоизотопных термоэлектрических генератора (РТГ) для обеспечения бортового энергоснабжения и регулирования температуры для эксплуатации КЛА и научной аппаратуры.

В соответствии с законом о национальной экологической политике (ЗНЭП) Соединенные Штаты Америки провели углубленную экологическую оценку и тщательный анализ безопасности в связи с проектом "Кассини". Результаты оценки безопасности открыты для публичного доступа и могут быть получены по следующему адресу: Mr. Mark Dahl, Office of Space Science, United States National Aeronautics and Space Administration, Washington, D.C. 20546.

---

\*Резолюция 47/68 Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1992 года.